



Müller Präzision GmbH, Frühlingstr. 16, 93413 Cham

Magna PT S.p.A.
Plant Modugno
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO BA
ITALIEN

Rechnungsadresse:

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini 4
70026 MODUGNO (BARI)
ITALIEN

221273

180291 BP
901120 2626

Lieferschein Nr. 591384



Cham, 19.04.2021

Seite 1 / 1

Sehr geehrte Damen und Herren,

wir liefern Ihnen die im folgenden aufgeführten Positionen (Lieferscheindatum = Leistungsdatum):

Ihre Best.: 550003899401 Sachbearbeiter: MGRUBER
Vom: 9. Februar 2018
Unser Auftrag: AB14228
Kunden Nr. 11309
Lieferant: 91008346

Pos	Menge	ME	Artikelnr.	Bezeichnung	Geliefert	Offen
	bestellt					T / R = Teil-/Restlieferung
250	8.000	Stk	17438030	Verbindungshülse	8.000	
				Artikelgewicht pro Stück: 0,020 kg		
				Artikelgewicht gesamt: 160,000 kg		
			Ihre Artikeldata:	2517068300		
			Zeichnungs-Nr.:	2517068300 Index: b		
				20151130		
			Werkstoff:	S235JRC+C		
			Abruf Nr.:	182		
			Ursprungsland:	Deutschland		
			Stat. Warennr.:	73182900		

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 8090

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo: 21/04/20

Firma

Versandart: Schweitzer GmbH&Co. Internationale Spedition KG; Fr. Trümper Tel. 07141/2451-15; Fax 07141/2451-22

Lieferbedingung: FCA Cham (Incoterm 2020) ausschl. Verpackung

Ordine di Trasporto / Transport Order



Sender / Mittente VAT-ID-No. / N° partita IVA MUELLER PRAEZISION GMBH FRUEHLINGSTR. 16 D-93413 CHAM	Date / Data 19-APR-2021
---	----------------------------



Collection address / Indirizzo del luogo di carico (di ritiro) 	Order Code / Ordine di trasporto ZPM-EC-3905766															
Consignee / Destinatario VAT-ID-No. / N° partita IVA MAGNA PT S.P.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO	<table border="1"> <tr> <td> Delivery terms / Condizioni di trasporto ☐ free domicile franco dom. ☐ Cleared sdoganato ☐ taxes paid dazi pagati. ☐ duty paid dir. dog. pag. ☐ others altri </td> <td> ☐ ex works franco fabbrica ☐ Uncleared non sdoganato ☐ taxes unpaid dazi non pagati. ☐ duty unpaid dir. dog. non pag.. </td> <td> Terminal address / Indirizzo terminale SCHERBAUER SPEDITION GMB REGENSBURG OBERHEISING 7 D-93073 NEUTRAUBLING Tel: Fax: </td> </tr> <tr> <td colspan="2">EXW</td> <td></td> </tr> <tr> <td colspan="2"> Additional transport insurance / Assicurazione complementare ☐ yes sì ☐ no no </td> <td> Terminal reference / Numero di dossier 0221040915829 </td> </tr> <tr> <td colspan="2"> Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare No </td> <td> Customer's reference / Riferimenti del cliente TMP-ICS-351196 </td> </tr> <tr> <td colspan="2"> Terminal di arrivo Terminal da destination BARI </td> <td> Contact tel. Numero telefonico + 39 / 80 5315811 </td> </tr> </table>	Delivery terms / Condizioni di trasporto ☐ free domicile franco dom. ☐ Cleared sdoganato ☐ taxes paid dazi pagati. ☐ duty paid dir. dog. pag. ☐ others altri	☐ ex works franco fabbrica ☐ Uncleared non sdoganato ☐ taxes unpaid dazi non pagati. ☐ duty unpaid dir. dog. non pag..	Terminal address / Indirizzo terminale SCHERBAUER SPEDITION GMB REGENSBURG OBERHEISING 7 D-93073 NEUTRAUBLING Tel: Fax:	EXW			Additional transport insurance / Assicurazione complementare ☐ yes sì ☐ no no		Terminal reference / Numero di dossier 0221040915829	Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare No		Customer's reference / Riferimenti del cliente TMP-ICS-351196	Terminal di arrivo Terminal da destination BARI		Contact tel. Numero telefonico + 39 / 80 5315811
Delivery terms / Condizioni di trasporto ☐ free domicile franco dom. ☐ Cleared sdoganato ☐ taxes paid dazi pagati. ☐ duty paid dir. dog. pag. ☐ others altri	☐ ex works franco fabbrica ☐ Uncleared non sdoganato ☐ taxes unpaid dazi non pagati. ☐ duty unpaid dir. dog. non pag..	Terminal address / Indirizzo terminale SCHERBAUER SPEDITION GMB REGENSBURG OBERHEISING 7 D-93073 NEUTRAUBLING Tel: Fax:														
EXW																
Additional transport insurance / Assicurazione complementare ☐ yes sì ☐ no no		Terminal reference / Numero di dossier 0221040915829														
Currency / Valuta Value for insurance / Valore da assicurare No		Customer's reference / Riferimenti del cliente TMP-ICS-351196														
Terminal di arrivo Terminal da destination BARI		Contact tel. Numero telefonico + 39 / 80 5315811														
Delivery address / Indirizzo di consegna della merce 																

Marks and numbers Marche e numeri	Quantity Quantità	Packing Imballaggio	Description of goods Descrizione della merce	Customs tariff number Tariffa doganale	Gross weight in kg Peso lordo in kg	Value (with currency) Valore (con valuta)
591384 591384	1	PAL	VERBINDUNG VERBINDUNG		203.0	
EX WORKS Dim. x cm x cm = 0.410m ³ 0.00 LM					Payable weight in kg Peso tassabile in kg 203.00	Total gross weight in kg Totale peso lordo in kg 203.0

Special consignments / Richieste particolari 	Enclosures / Allegati
Special Instructions / Istruzioni particolari REF: 591384 91008346 DIM 80X60X85 CM DIMENSIONS (LWH): 1X 80X60X85Cm	

Collection at sender Ritiro dal mittente Date / Data Time / Orario	Delivery to consignee Consegna al destinatario Date / Data Time / Orario	IMPORTANT According to CMR, transport damages have to be noted on the transport order (POD) upon delivery of the consignment. Damages not visible externally should be notified in writing to the responsible EUROCONNECT terminal within 7 days after delivery. Timbro e firma del mittente MUELLER PRAEZISION S.r.l. 21 APR 2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"
Driver's signature / Firma dell'autista	Consignee's signature Firma del destinatario	Consignee's name in block letters Nome di chi firma in stampatello